

NATIONAL ASSEMBLY  
Thirty-third Legislature, first session

1987, chapter 126  
**AN ACT RESPECTING THE TOWN  
OF SAINT-GEORGES**

---

**Bill 212**

Introduced by Mr Jean Audet, Member for Beauce-Nord

Introduced 10 June 1987

Passage in principle 23 June 1987

Passage 23 June 1987

**Assented to 23 June 1987**

---

**Coming into force: 23 June 1987**

---

**Act amended:**

Cities and Towns Act (R.S.Q., chapter C-19)



**Éditeur officiel**  
Québec



## CHAPTER 126

### An Act respecting the town of Saint-Georges

[Assented to 23 June 1987]

Preamble

WHEREAS it is in the interest of the town of Saint-Georges that certain special powers be granted to it in respect of water supply;

#### THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

c. C-19,  
s. 444, am.  
for the town

**1.** The second paragraph of section 444 of the Cities and Towns Act (R.S.Q., chapter C-19) is replaced for the town of Saint-Georges by the following paragraphs:

Transfer  
period

“In no case may the transfer of rights and powers referred to in the first paragraph be for a period that exceeds ten years.

Approval of  
by-law

The by-law is subject to the registration procedure provided for in sections 370 to 384 and requires the approval of the Minister of Municipal Affairs.

Qualified  
voters

Tenants and owners of any immovable situated in the territory of the municipality who, in the case of natural persons, are of full age and Canadian citizens are qualified to vote on the by-law.

Owners and  
tenants

Owners shall be entered on the assessment roll and tenants shall be entered on the schedule to the list of electors, after its revision.

Applicable  
provisions

Where a vote is demanded pursuant to sections 370 to 384, sections 385 to 396 apply, adapted as required."

Coming into  
force

**2.** This Act comes into force on 23 June 1987.